



INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR CUSTOM PANEL ATTACHMENT UNDERCOUNTER DISHWASHER STAINLESS STEEL TUB

IMPORTANT: Before installing your dishwasher, please use this instruction sheet as a supplement to the installation instructions.

Custom Panel Models Only

IMPORTANT: These instructions cover installation for a custom made panel as well as an IKEA Voxtorp kitchen door front with built-in handle. See the "Voxtorp Kitchen Door Front Installation" section.

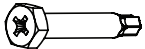
Gather these additional tools and parts before starting attachment of the custom panel. Read and follow the instructions provided in this Instruction Sheet.

Additional Tools Needed:

- $\frac{3}{32}$ " drill bit
- $\frac{5}{16}$ " nut driver (for short screws)
- 6-lobe screwdriver (for long screws)
- OR
- Phillips screwdriver or $\frac{1}{4}$ " nut driver used with the supplied 6-lobe adapter

Additional Parts Supplied with Custom Panel Models:

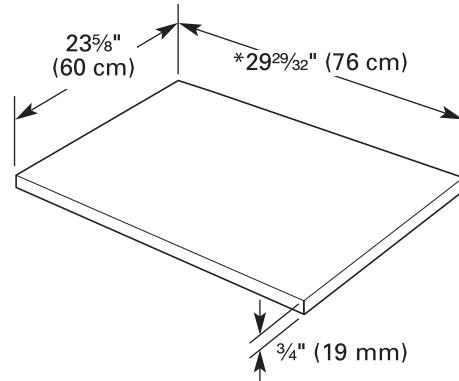
- 4 – Plastic studs (attached to each other by runners)
- 4 – Short screws (10-16 x $\frac{5}{8}$ " hex-head screws)
- 4 – Long screws (8-18 x $1\frac{1}{2}$ " 6-lobe screws)
- 1 – Template (located inside Use and Care Guide bag assembly)
- 1 – Instruction sheet (located inside Use and Care Guide bag assembly)
- 1 – Phillips to 6-lobe adapter



NOTE: The screws supplied are used for only $\frac{3}{4}$ " (19 mm) thick wooden panel. If the wooden panel is less than $\frac{3}{4}$ " (19 mm) thick, customer must purchase screws locally. Make sure all these parts are included in the literature package. If parts are not included, call **1-800-422-1230**. In Canada, call **1-800-807-6777**.

Custom Wood Panel Requirements

Custom panel dimensions



*This dimension is for a 4" (102 mm) toekick. If the installation needs a higher toekick, adjust the height of the wood panel accordingly, except on models with fan-assisted dry. Fan models have a duct at the bottom of the door that would be exposed if you shorten the door panel for toekick heights above 4" (102 mm). Toekick heights greater than 6" (152 mm) are not recommended for this product.

Follow Steps Below:

A customer-supplied door panel and handle (together) must weigh no more than 16 lbs (7.3 kg) and must be made to specific dimensions. It is recommended that a cabinetmaker cut the customer-supplied panel because of the precise dimensions needed.

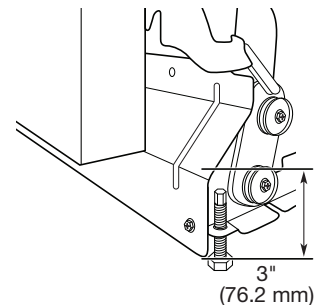
NOTES:

- The handle for the custom panel is not included.
- All mounting hardware supplied is for a $\frac{3}{4}$ " (19 mm) thick wood panel. If a thinner wood panel or materials other than wood are used, it is the customer's responsibility to obtain the proper length screws and adjust the pilot holes accordingly.

Custom Wood Kick Plate

If a custom wood kick plate is to be installed over the dishwashers' metal access panel, the height must not exceed 3" (76 mm) from the bottom of the metal access panel.

IMPORTANT: Use a moisture-resistant sealer on both sides and all edges of the panel and any wooden kick plates to avoid damage from moisture.



Custom Wood Panel Installation

NOTE: For instructions to install a Voxtop kitchen door front, go to the "Voxtop Kitchen Door Front Installation" section.

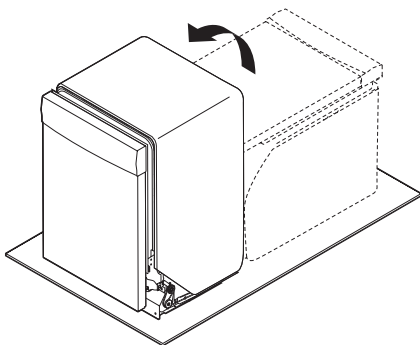
⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install dishwasher.

Failure to do so can result in back or other injury.

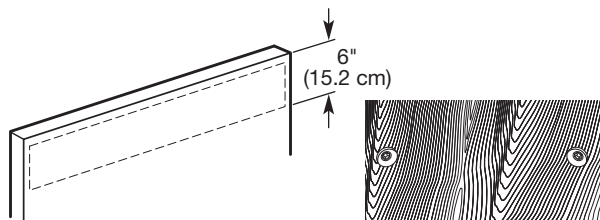
1. Stand dishwasher upright



Using 2 or more people, stand the dishwasher up.

NOTE: Do not install kick plate until instructed to do so in the dishwasher Installation Instructions.

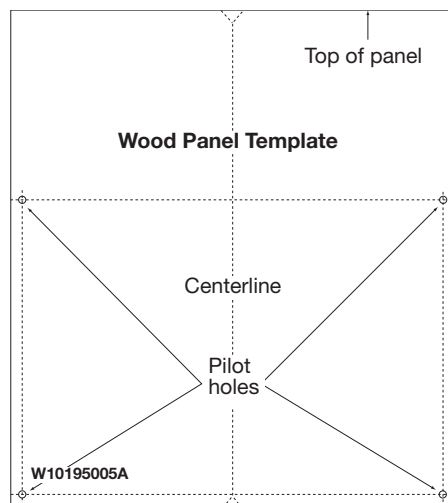
2. Attach handle



Install the custom hardware handle(s) on the front of the wooden panel inside dotted line.

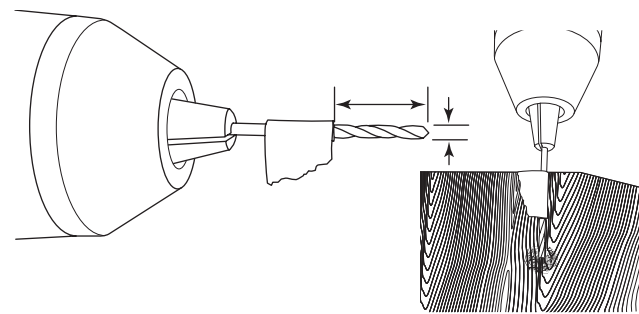
IMPORTANT: If the handle is attached from the back of the custom panel, the screw holes should be countersunk for the screws heads to be flush with the panel. If the handle is attached to the front of the custom panel, the screw lengths cannot exceed the panel thickness.

3. Panel template



Using the template provided, attach it to the backside of the custom panel with tape. Make sure that the center of the template is aligned with the center of the wooden panel and top of the template is aligned to the top face of the wooden panel.

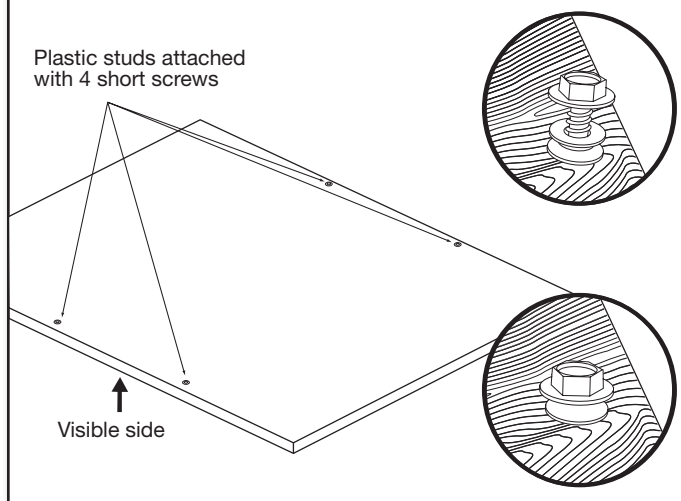
4. Predrill custom panel holes



NOTE: Do not drill deeper than $\frac{5}{8}$ " (16 mm) to keep from drilling through panel. Pilot hole depths given are for $\frac{3}{4}$ " (19 mm) thick panel.

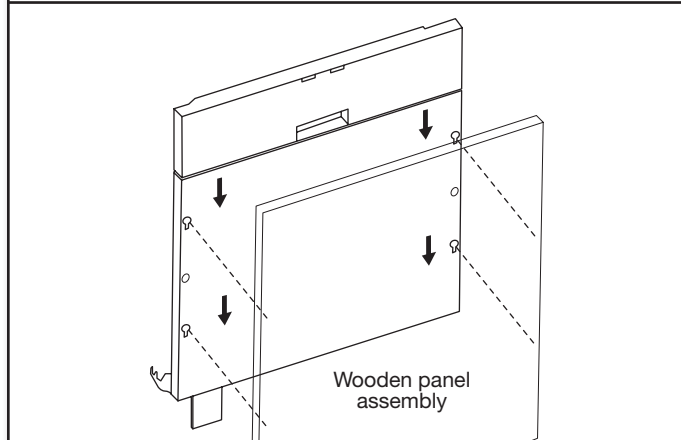
Mark 4 pilot holes on the wooden panel using the template provided. Predrill 4 pilot holes using a $\frac{3}{32}$ " drill bit. Use tape to mark the drill bit to gauge hole depth. Drill pilot holes approximately $\frac{5}{8}$ " (16 mm) into the custom panel.

5. Attach plastic studs



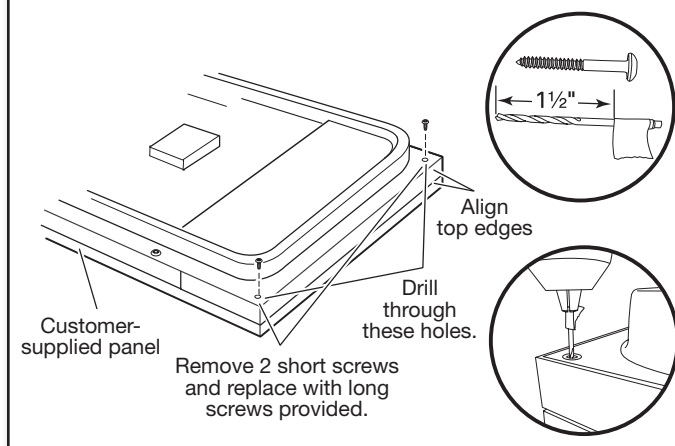
Using a $\frac{5}{16}$ " nut driver, attach the 4 plastic studs to the wooden panel using the four 10-16 x $\frac{5}{8}$ " hex-head (short) screws provided.

6. Attach custom panel

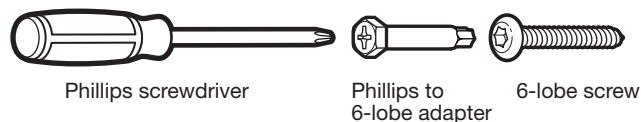


Align the studs on the custom wood panel to the keyhole slots on the door assembly. Ensure that all 4 plastic studs are engaged in the keyhole slots. Slide wood panel down until the top surface of the wooden panel is flush with the top of the door.

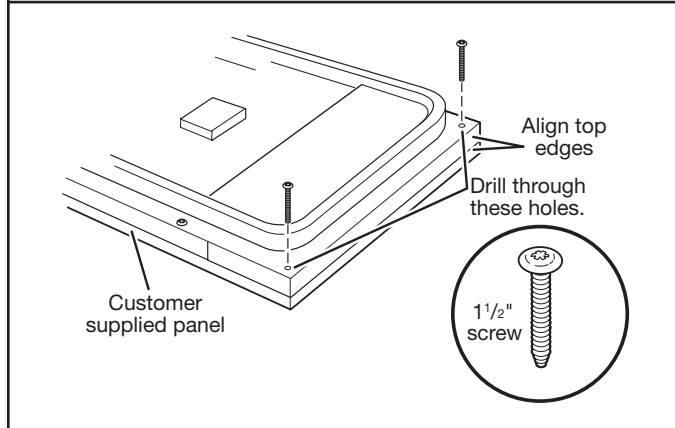
7. Align top edges of panel to door



Open the door and align top edges. Use tape to mark a $\frac{3}{32}$ " drill bit to gauge the hole depth of approximately $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Drill pilot holes into the top corners of the door using hole in liner as a guide.

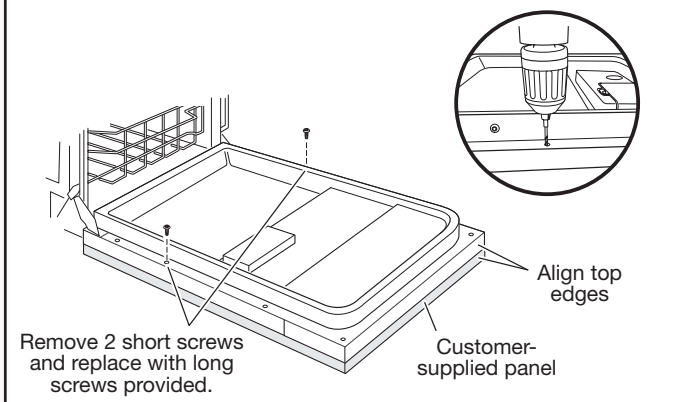


8. Install custom panel



Using a 6-lobe screwdriver, (or Phillips screwdriver or $\frac{1}{4}$ " nut driver with the 6-lobe adapter), install two 8-18 x $1\frac{1}{2}$ " (long) screws in top corners to secure custom wood panel in place.

9. Remove the short screws



Remove the short screws (3rd from top) on either side of the inner door panel. Use tape to mark a $\frac{3}{32}$ " drill bit to gauge the hole depth of approximately $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Drill 2 pilot holes using the door liner hole as a guide into the panel. Install the 2 remaining long screws.

Voxtorp Kitchen Door Front Installation

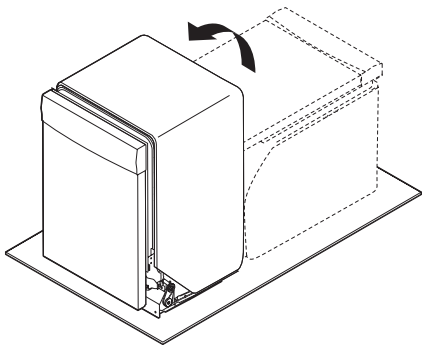
⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install dishwasher.

Failure to do so can result in back or other injury.

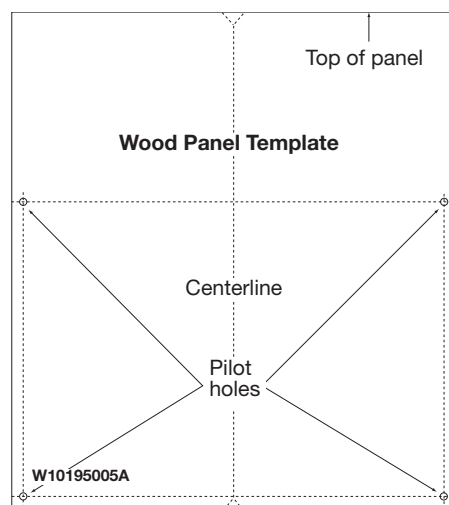
1. Stand dishwasher upright



Using 2 or more people, stand the dishwasher up.

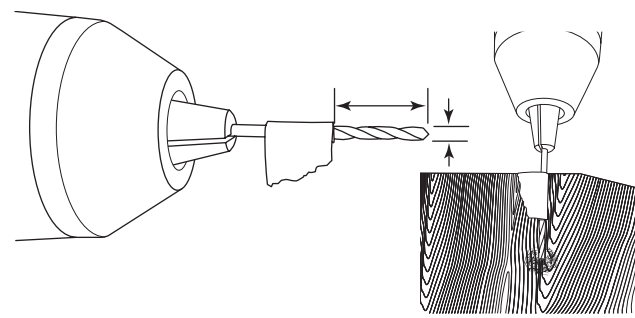
NOTE: Do not install kick plate until instructed to do so in the dishwasher Installation Instructions.

2. Panel template



Using the template provided, attach it to the backside of the Voxtorp kitchen door front. Make sure that the center of the template is aligned with the center of the door front and top of the template is aligned to the top face of the door front.

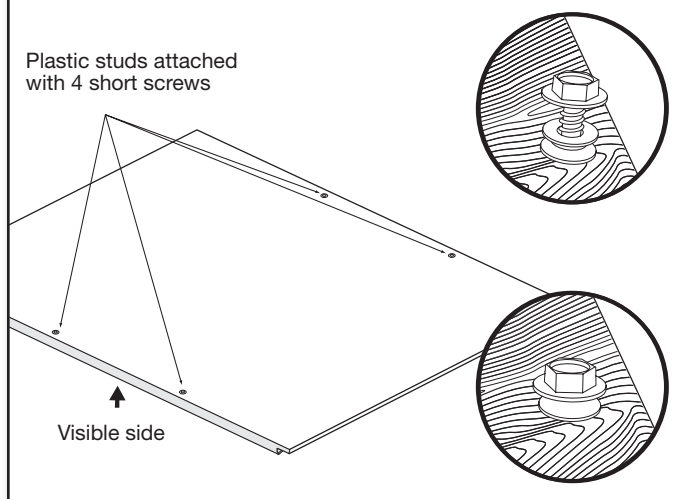
3. Predrill custom panel holes



NOTE: Do not drill deeper than $\frac{5}{8}$ " (16 mm) to keep from drilling through panel. Pilot hole depths given are for $\frac{3}{4}$ " (19 mm) thick panel.

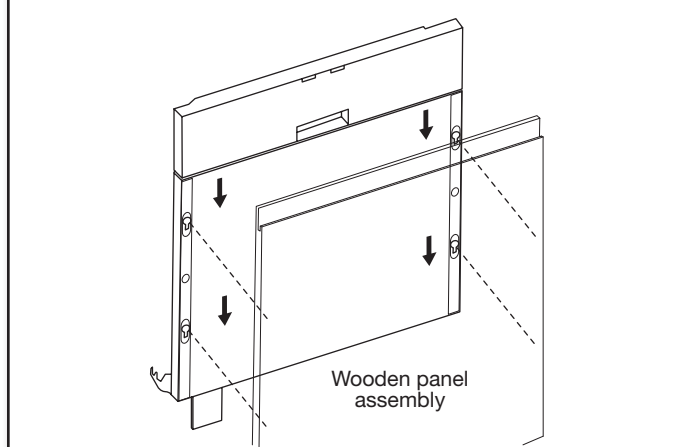
Mark 4 pilot holes on the door front using the template provided. Predrill 4 pilot holes using a $\frac{3}{32}$ " drill bit. Use tape to mark the drill bit to gauge hole depth. Drill pilot holes approximately $\frac{5}{8}$ " (16 mm) into the door front.

4. Attach plastic studs



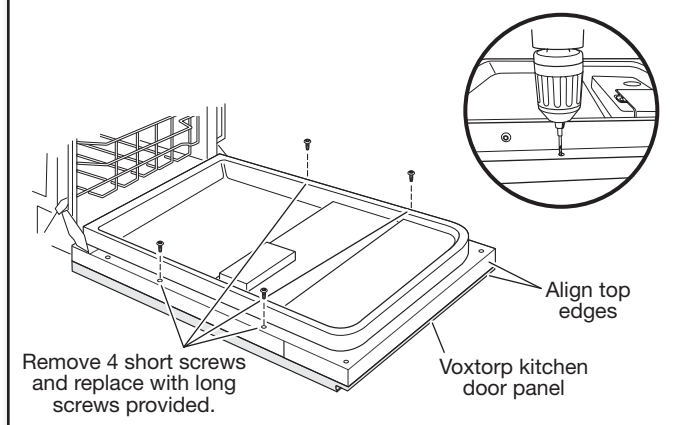
Using a $\frac{5}{16}$ " nut driver, attach the 4 plastic studs to the door front using the four $\frac{5}{16}$ " hex-head (short) screws provided.

5. Attach custom panel



Align the studs on the door front to the keyhole slots on the door assembly. Ensure that all 4 plastic studs are engaged in the keyhole slots. Slide the door front down until the top surface of the door front is flush with the top of the door.

6. Remove the short screws



Remove the short screws (2nd and 3rd from top) on either side of the inner door panel. Use tape to mark a $\frac{3}{32}$ " drill bit to gauge the hole depth of approximately $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Drill 4 pilot holes using the door liner hole as a guide into the door front. Install the 4 remaining long screws.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN PARA COLOCAR EL PANEL A LA MEDIDA LAVAVAJILLAS PARA INSTALAR DEBAJO DEL MOSTRADOR TINA DE ACERO INOXIDABLE

IMPORTANTE: Antes de instalar la lavavajillas, use esta hoja de instrucciones como complemento para las instrucciones de instalación.

Solo para modelos con panel a la medida

IMPORTANTE: Estas instrucciones describen la instalación de un panel hecho a la medida y de un frente de puerta de cocina IKEA Voxtorp con manija integrada. Vea la sección "Instalación del frente de puerta de cocina Voxtorp".

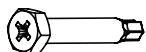
Reúna estas herramientas y piezas adicionales antes de comenzar la colocación del panel a la medida. Lea y siga las instrucciones provistas en la hoja de instrucciones.

Herramientas necesarias adicionales:

- Broca de $\frac{3}{32}$ "
- Sacatuercas de $\frac{5}{16}$ " (para tornillos cortos)
- Destornillador de 6 lóbulos (para tornillos largos)
O BIEN
- Destornillador Phillips o sacatuercas de $\frac{1}{4}$ " utilizado con el adaptador de 6 lóbulos que se suministra

Piezas adicionales suministradas con los modelos con panel a la medida:

- 4 vástagos de plástico (sujetados unos a otros con correderas)
- 4 tornillos cortos (tornillos de cabeza hexagonal de 10-16 x $\frac{5}{8}$ ")
- 4 tornillos largos (tornillos de 6 lóbulos de 8-18 x $1\frac{1}{2}$ ")
- 1 plantilla (ubicada dentro del conjunto de la bolsa del Manual de uso y cuidado)
- 1 hoja de instrucciones (ubicada dentro del conjunto de la bolsa del Manual de uso y cuidado)
- 1 adaptador Phillips a 6 lóbulos



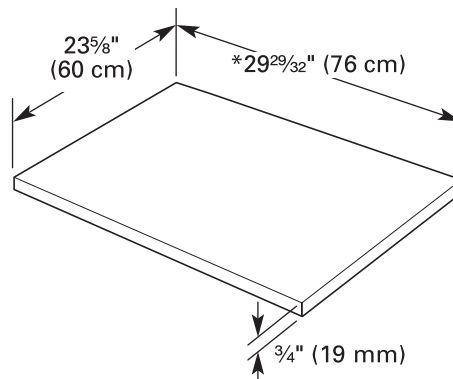
NOTA: Los tornillos provistos se utilizan únicamente para un panel de madera de $\frac{3}{4}$ " (19 mm) de espesor. Si el panel de madera tiene un espesor inferior a $\frac{3}{4}$ " (19 mm), el cliente debe adquirir los tornillos en su localidad.

Cerciórese de que se hayan incluido todas estas piezas en la bolsa con el material impreso.

Si faltan piezas, llame al **1-800-422-1230**. En Canadá, llame al **1-800-807-6777**.

Requisitos del panel de madera a la medida

Dimensiones del panel a la medida



*Esta medida es para un zócalo protector de 4" (102 mm). Si la instalación necesitara un zócalo protector de mayor altura, regule la altura del panel de madera en consecuencia, excepto en modelos con secado asistido por ventilador. Los modelos con ventilador tienen un ducto en la base de la puerta que quedaría expuesto si acorta el panel de la puerta para alturas de zócalos protectores superiores a 4" (102 mm). Para este producto, no se recomiendan cubiertas zócalos protectores a 6" (152 mm).

Siga los pasos a continuación:

La manija y la puerta del panel (juntas) provistas por el cliente no deben pesar más de 16 libras (7,3 kg) y se deben fabricar según dimensiones específicas. Es recomendable que un fabricante de armarios corte el panel provisto por el cliente ya que se necesitan dimensiones precisas.

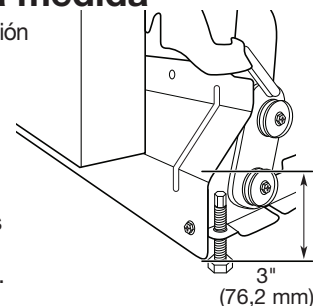
NOTAS:

- No se incluye la manija para el panel a la medida.
- Todos los herrajes provistos para el montaje son para un panel de madera con un espesor de $\frac{3}{4}$ " (19 mm). Si se utiliza un panel de madera con menor espesor o materiales que no sean madera, será responsabilidad del cliente obtener los tornillos del largo adecuado y ajustar los orificios piloto en consecuencia.

Placa de protección de madera a la medida

Si se va a instalar una placa de protección de madera a la medida sobre el panel de acceso metálico de la lavavajillas, la altura no debe exceder 3" (76 mm) con respecto a la parte inferior del panel de acceso metálico.

IMPORTANTE: Use un sellador resistente a la humedad a ambos lados y en todos los bordes del panel para evitar daños causados por la humedad.



Instalación del panel a la medida

NOTA: Para obtener instrucciones sobre la instalación de un frente de puerta de cocina Voxtorp, vaya a la sección “Instalación del frente de puerta de cocina Voxtorp”.

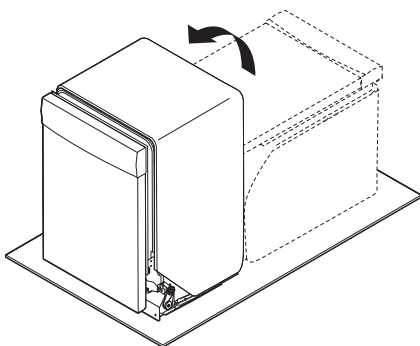
! ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar la lavavajillas.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

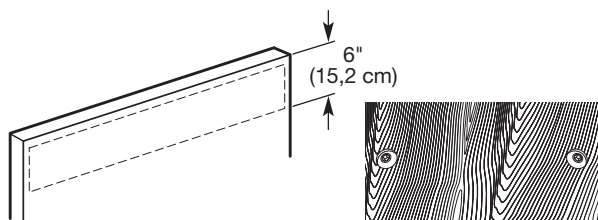
1. Ponga la lavavajillas de pie



Con la ayuda de dos o más personas, ponga la lavavajillas en posición vertical.

NOTA: No instale la placa de protección hasta que se le indique en las instrucciones de instalación de la lavavajillas.

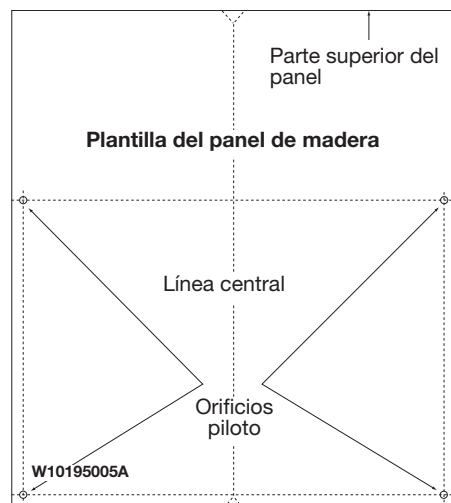
2. Sujete la manija



Instale la(s) manija(s) a la medida en la parte frontal del panel de madera, dentro de la línea punteada.

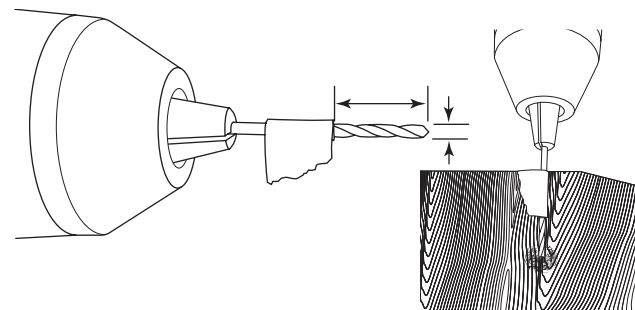
IMPORTANTE: Si la manija se sujeta por la parte trasera del panel a la medida, los orificios para los tornillos deberán estar avellanados para que las cabezas de los tornillos queden al ras del panel. Si la manija se sujeta al frente del panel a la medida, el largo de los tornillos no puede exceder el grosor del panel.

3. Plantilla del panel



Sujete la plantilla provista a la parte de atrás del panel a la medida utilizando cinta adhesiva. Asegúrese de que el centro de la plantilla esté alineado con el centro del panel de madera y que la parte de arriba de la plantilla esté alineada con la cara superior del panel de madera.

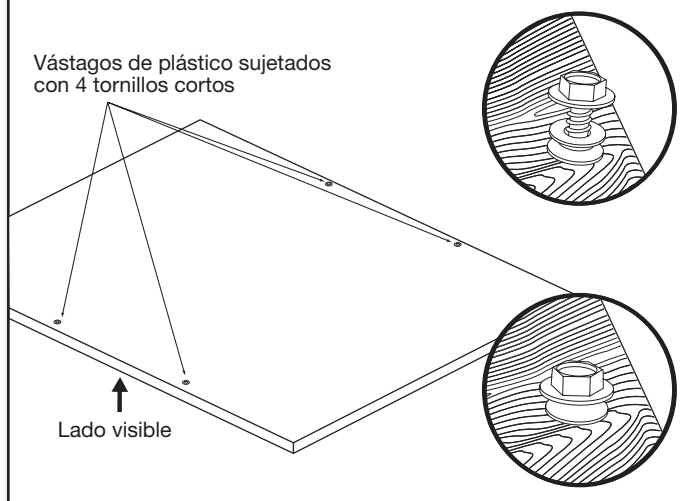
4. Taladre previamente los orificios del panel a la medida



NOTA: No taladre a una profundidad mayor de $\frac{5}{8}$ " (16 mm) para evitar taladrar a través del panel. Las profundidades de los orificios piloto provistas son para un panel de $\frac{3}{4}$ " (19 mm) de grosor.

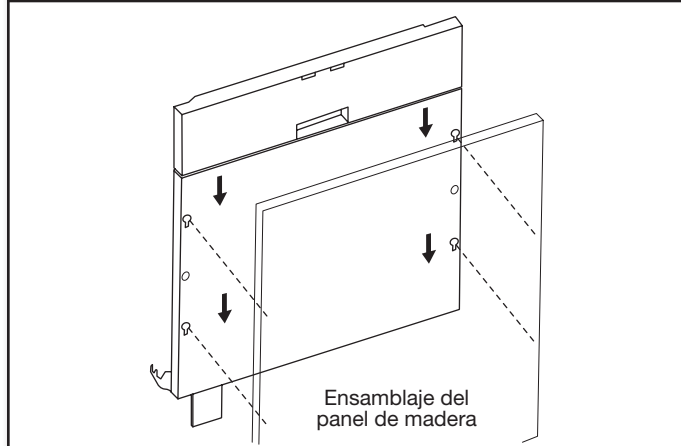
Marque 4 orificios piloto en el panel de madera utilizando la plantilla provista. Taladre previamente 4 orificios piloto con una broca de $\frac{3}{32}$ ". Use cinta adhesiva para marcar la broca y así medir la profundidad del orificio. Taladre orificios piloto de una profundidad aproximada de $\frac{5}{8}$ " (16 mm) en el panel a la medida.

5. Sujete los vástagos de plástico



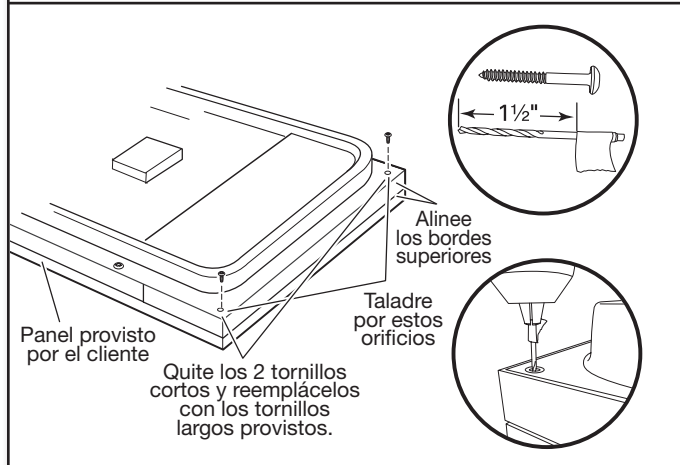
Use un sacatuercas de $\frac{5}{16}$ " para instalar los 4 vástagos plásticos en el panel de madera con los cuatro tornillos de cabeza hexagonal de 10-16 x $\frac{5}{8}$ " (cortos) que se proveen.

6. Sujete el panel a la medida

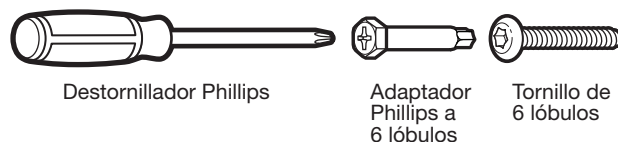


Alinee los vástagos en el panel de madera con la medida a las ranuras de bocallave ubicadas en el conjunto de la puerta. Asegúrese de que los 4 vástagos de plástico estén adentro de las ranuras de bocallave. Deslice el panel de madera hacia abajo hasta que la superficie de arriba del panel de madera esté al ras con la parte de arriba de la puerta.

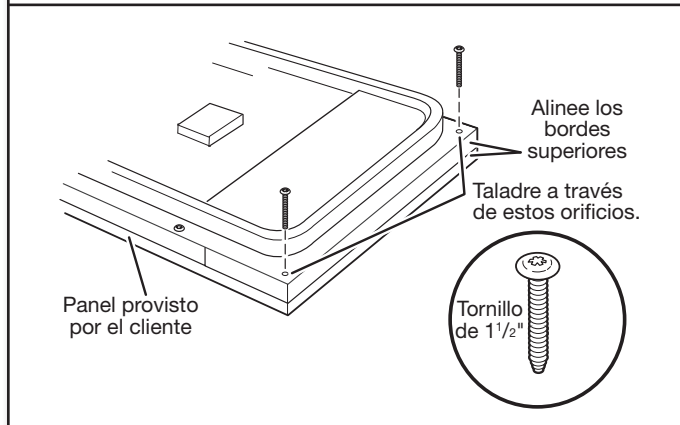
7. Alinee los bordes superiores del panel con la puerta



Abra la puerta y alinee los bordes superiores. Use cinta adhesiva para marcar la broca de $\frac{3}{32}$ " y así medir la profundidad del orificio de aproximadamente $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Taladre orificios piloto en las esquinas superiores de la puerta usando el orificio en el revestimiento como guía.

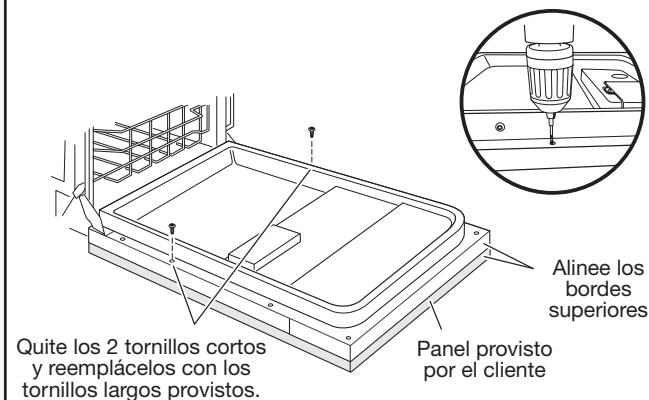


8. Instale el panel a la medida



Con un destornillador de 6 lóbulos (o un destornillador Phillips o un sacatuercas de $\frac{1}{4}$ " con el adaptador de 6 lóbulos), instale dos tornillos de 8-18 x $1\frac{1}{2}$ " (largos) en las esquinas superiores para asegurar el panel de madera a la medida en su lugar.

9. Saque los tornillos cortos



Quite los tornillos cortos (los terceros desde la parte superior) que están a cada lado del panel interior de la puerta. Use cinta adhesiva para marcar la broca de $\frac{3}{32}$ " y así medir la profundidad del orificio de aproximadamente $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Taladre 2 orificios piloto, usando el orificio del revestimiento de la puerta como guía dentro del panel. Instale los dos tornillos largos restantes.

Instalación del frente de puerta de cocina Voxtorp

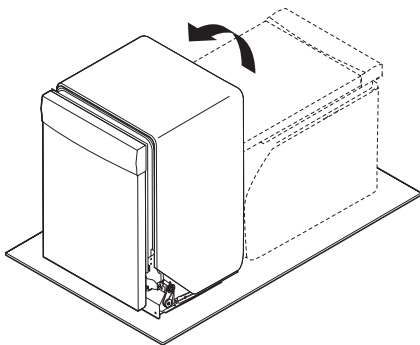
! ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar la lavavajillas.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

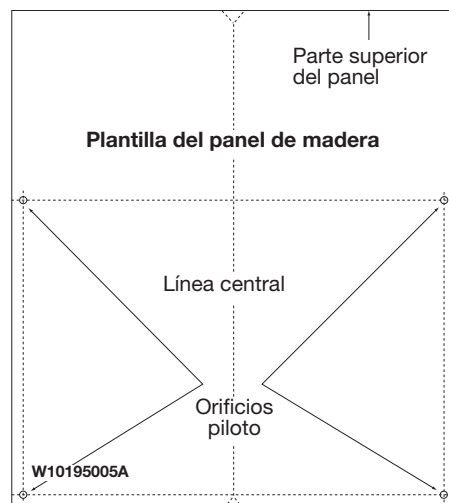
1. Ponga la lavavajillas de pie



Con la ayuda de dos o más personas, ponga la lavavajillas en posición vertical.

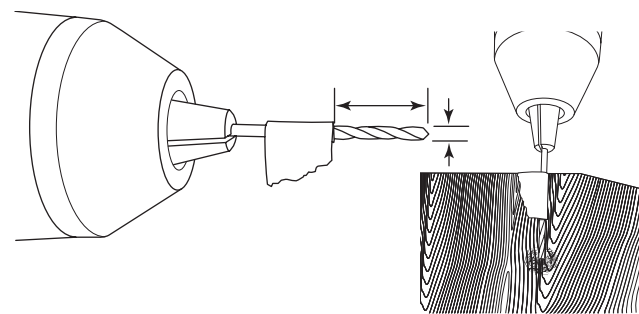
NOTA: No instale la placa de protección hasta que se le indique en las instrucciones de instalación de la lavavajillas.

2. Plantilla del panel



Sujete la plantilla provista a la parte de atrás del frente de puerta de cocina Voxtorp utilizando cinta adhesiva. Asegúrese de que el centro de la plantilla esté alineado con el centro del frente de la puerta y que la parte de arriba de la plantilla esté alineada con la cara superior del frente de la puerta.

3. Taladre previamente los orificios del panel a la medida

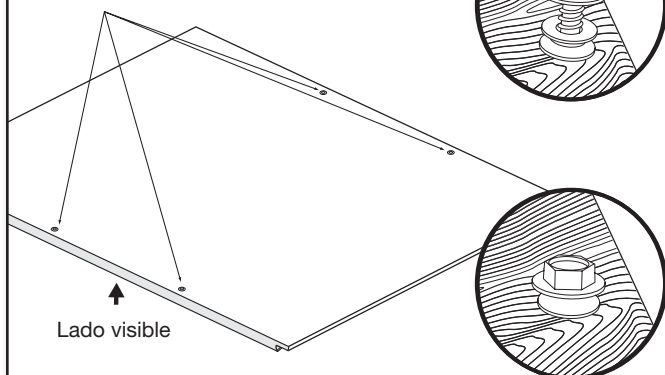


NOTA: No taladre a una profundidad mayor de $\frac{5}{8}$ " (16 mm) para evitar taladrar a través del panel. Las profundidades de los orificios piloto provistas son para un panel de $\frac{3}{4}$ " (19 mm) de grosor.

Marque 4 orificios piloto en el frente de la puerta utilizando la plantilla provista. Taladre previamente 4 orificios piloto con una broca de $\frac{3}{32}$ ". Use cinta adhesiva para marcar la broca y así medir la profundidad del orificio. Taladre orificios piloto de una profundidad aproximada de $\frac{5}{8}$ " (16 mm) en el frente de la puerta.

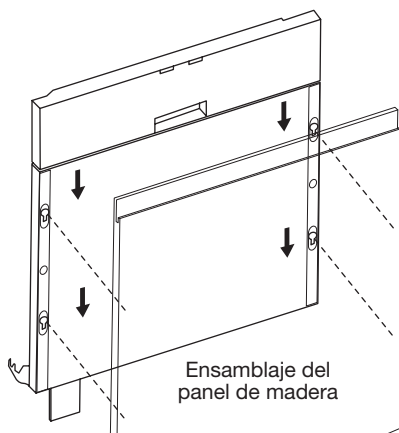
4. Instale los vástagos plásticos

Vástagos de plástico sujetados con 4 tornillos cortos



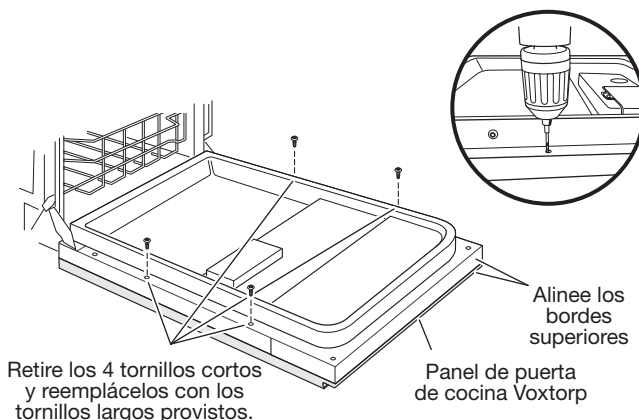
Use un sacatuercas de $\frac{5}{16}$ " para instalar los 4 vástagos plásticos en el frente de puerta con los cuatro tornillos de cabeza hexagonal de $\frac{5}{16}$ " (cortos) que se proveen.

5. Instale el panel a la medida



Alinee los vástagos en el frente de puerta con las ranuras de bocallave en el conjunto de la puerta. Asegúrese de que los 4 vástagos de plástico estén adentro de las ranuras de bocallave. Deslice el frente de puerta hacia abajo hasta que la superficie superior del frente de puerta esté al ras con la parte superior de la puerta.

6. Retire los tornillos cortos



Retire los tornillos cortos (el segundo y el tercero desde la parte superior) a cada lado del panel interno de la puerta. Use cinta para marcar una broca de $\frac{3}{32}$ " para calibrar la profundidad del orificio de aproximadamente $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Taladre 4 orificios piloto en el frente de puerta; use el orificio del revestimiento de la puerta como guía. Instale los 4 tornillos largos restantes.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION POUR LE PANNEAU PERSONNALISÉ DU LAVE-VAISSELLE SOUS PLAN DE TRAVAIL AVEC CUVE EN ACIER INOXYDABLE

IMPORTANT : Avant d'installer le lave-vaisselle, utiliser cette fiche d'instruction en complément des instructions d'installation.

Modèles à panneau personnalisé uniquement

IMPORTANT : Ces instructions s'appliquent à l'installation d'un panneau personnalisé ou d'un devant de porte de cuisine avec poignée intégrée Voxtorp d'IKEA. Consulter la section "Installation d'un devant de porte de cuisine Voxtorp".

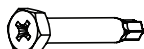
Rassembler ces outils et pièces supplémentaires avant d'entreprendre l'installation du panneau personnalisé. Lire et observer les instructions d'installation fournies dans cette fiche d'instruction.

Outils supplémentaires nécessaires :

- Foret de $\frac{3}{32}$ "

Pièces supplémentaires fournies avec les modèles à panneau personnalisé :

- 4 – Goujons en plastique (attachés les uns aux autres par des glissières)
- 4 – Vis courtes ($\frac{5}{8}$ " vis à tête hexagonale de 10-16)
- 4 – Vis longues ($1\frac{1}{2}$ " vis 6-lobe de 8-18)
- 1 – Gabarit (situé dans le sachet du guide d'utilisation et d'entretien)
- 1 – Fiche d'instruction (située dans le sachet du guide d'utilisation et d'entretien)
- 1 adaptateur cruciforme à 6 lobes



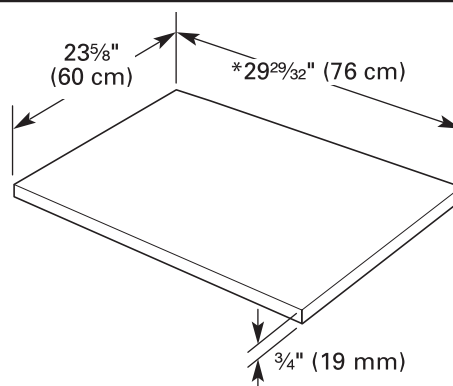
REMARQUE : Les vis fournies conviennent à un panneau en bois d'une épaisseur de $\frac{3}{4}$ " (19 mm) uniquement. Si l'épaisseur du panneau de bois est inférieure à $\frac{3}{4}$ " (19 mm), l'utilisateur doit acheter les vis dans un magasin local.

S'assurer que toutes ces pièces sont comprises avec le sachet de documentation.

Si ce n'est pas le cas, composer le 1-800-422-1230. Au Canada, composer le 1-800-807-6777.

Installation du panneau personnalisé

Dimensions du panneau personnalisé



*Cette dimension correspond à une plinthe de 4" (102 mm). Si l'installation nécessite une plinthe plus haute, ajuster la hauteur du panneau de bois en fonction – sauf pour les modèles avec séchage assisté par ventilateur. Les modèles à ventilateur sont équipés d'un conduit situé en bas de la porte. Celui-ci serait exposé si l'on raccourcissait le panneau de porte pour des plinthes d'une hauteur supérieure à 4" (102 mm). L'utilisation d'une plinthe d'une dimension supérieure à 6" (152 mm) n'est pas recommandée pour ce produit.

Exécuter les étapes ci-dessous :

Un panneau de porte avec poignée (ensemble) acheté par le client ne doit pas peser plus de 16 lb (7,3 kg) et doit respecter des dimensions spécifiques. Nous recommandons de recourir aux services d'un ébéniste pour couper le panneau puisque les dimensions doivent être très précises.

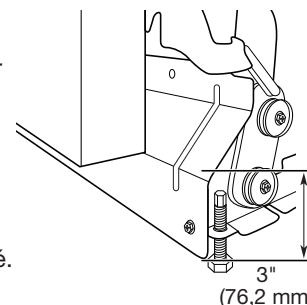
REMARQUES :

- La poignée du panneau personnalisé n'est pas incluse.
- Les articles de quincaillerie fournis sont utilisables avec un panneau de bois de $\frac{3}{4}$ " (19 mm) d'épaisseur; dans le cas d'un panneau plus mince ou constitué d'un autre matériau, l'installateur doit obtenir les vis de longueur appropriée et ajuster les avant-trous en conséquence.

Garde-pieds en bois fait sur mesure

La hauteur d'un garde-pieds en bois fait sur mesure installé par-dessus le panneau d'accès en métal du lave-vaisselle ne doit pas dépasser 3" (76 mm) à partir du bas du panneau d'accès en métal.

IMPORTANT : Pour éviter tout dommage causé par l'humidité, appliquer sur les deux faces et sur les quatre rives du panneau un bouche-pores résistant à l'humidité.



Installation du panneau en bois personnalisé

REMARQUE : Pour les instructions d'installation d'un devant de porte de cuisine Voxtorp, consulter la section "Installation d'un devant de porte de cuisine Voxtorp".

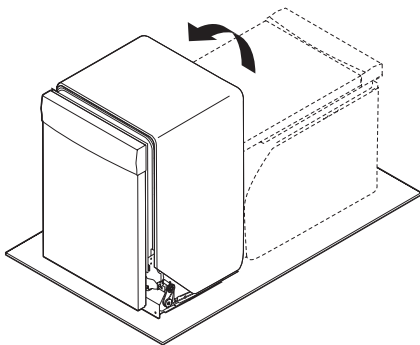
AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux personnes ou plus pour déplacer et installer le lave-vaisselle.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

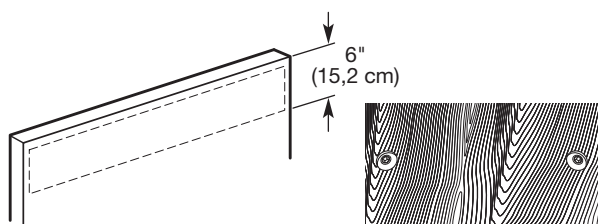
1. Mise en position verticale du lave-vaisselle



À l'aide d'au moins deux personnes, mettre le lave-vaisselle en position verticale.

REMARQUE : Ne pas installer le garde-pieds avant d'en avoir reçu l'instruction (voir les instructions d'installation du lave-vaisselle).

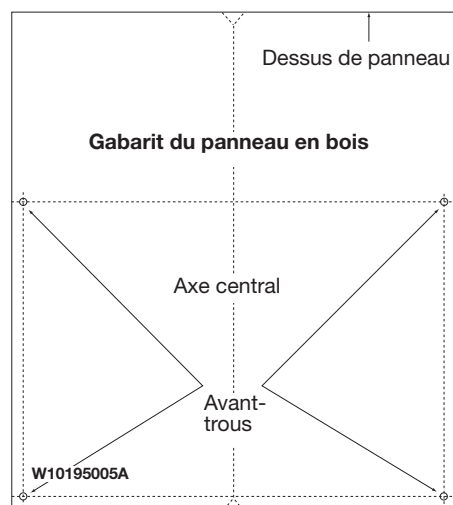
2. Installation de la poignée



Installer la poignée personnalisée sur le devant du panneau en bois dans la ligne pointillée.

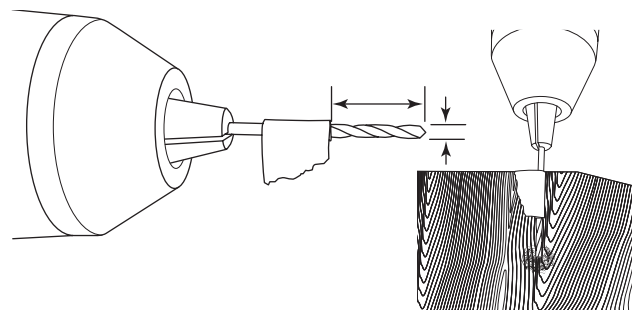
IMPORTANT : Si la poignée est fixée par l'arrière du panneau personnalisé, fraiser les trous de vis pour que les têtes de vis soient en affleurement avec la surface du panneau. Si la poignée est fixée par l'avant du panneau personnalisé, la longueur des vis ne doit pas dépasser l'épaisseur du panneau.

3. Gabarit pour panneau



Fixer le gabarit fourni à l'arrière du panneau personnalisé avec du ruban adhésif. Veiller à aligner l'axe central du gabarit avec le centre du panneau de bois et à aligner le sommet du gabarit avec la rive supérieure du panneau de bois.

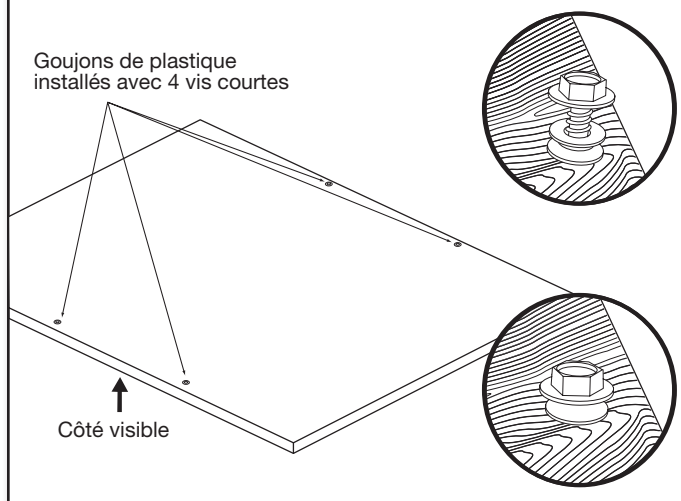
4. Préperçage des trous dans le panneau personnalisé



REMARQUE : Veiller à ne pas traverser le panneau – la profondeur des trous ne doit pas dépasser $\frac{5}{8}$ " (16 mm). La profondeur indiquée pour les avant-trous correspond à un panneau d'épaisseur $\frac{3}{4}$ " (19 mm).

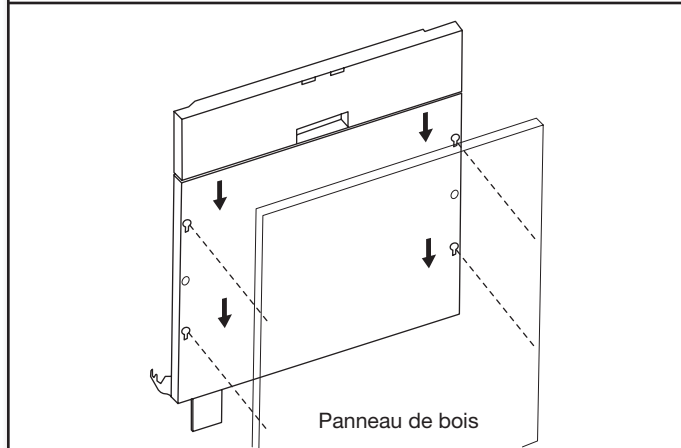
Utiliser le gabarit fourni pour marquer la position des 4 avant-trous sur le panneau de bois. Percer 4 avant-trous avec un foret de $\frac{3}{32}$ ". Utiliser du ruban adhésif pour marquer sur le foret la profondeur à ne pas dépasser pour les trous. Percer les avant-trous à une profondeur d'environ $\frac{5}{8}$ " (16 mm) dans le panneau personnalisé.

5. Fixation des goujons en plastique



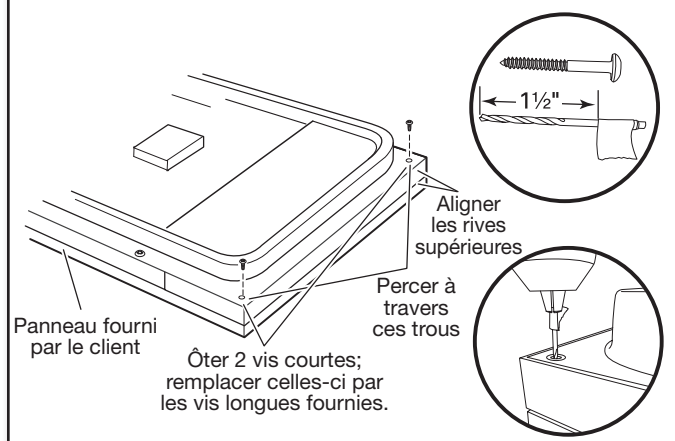
À l'aide d'un tournevis à douille de $\frac{5}{16}$ ", fixer les 4 goujons en plastique au panneau de bois. Utiliser les quatre vis à tête hexagonale courte 10-16 x $\frac{5}{8}$ " fournies.

6. Fixation du panneau personnalisé

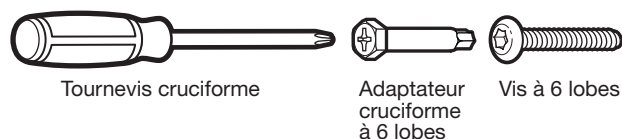


Aligner les goujons de plastique (sur le panneau de bois personnalisé) avec les trous en forme de trou de serrure (sur la porte). Veiller à bien engager les 4 goujons de plastique dans les trous allongés (forme de trou de serrure). Laisser glisser le panneau de bois vers le bas pour placer la rive supérieure du panneau de bois en affleurement avec le sommet de la porte.

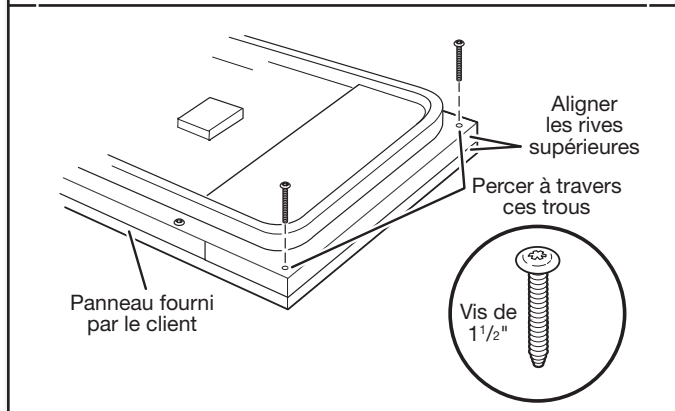
7. Alignement des rives du panneau avec la porte



Ouvrir la porte et aligner les rives supérieures. Percer deux avant-trous avec un foret de $\frac{3}{32}$ ". Utiliser du ruban adhésif pour marquer sur le foret la profondeur à ne pas dépasser pour les trous. Percer les avant-trous à une profondeur d'environ 1 1/2" (38 mm) dans les angles supérieurs de la porte (utiliser comme guide le trou dans la doublure de la porte).

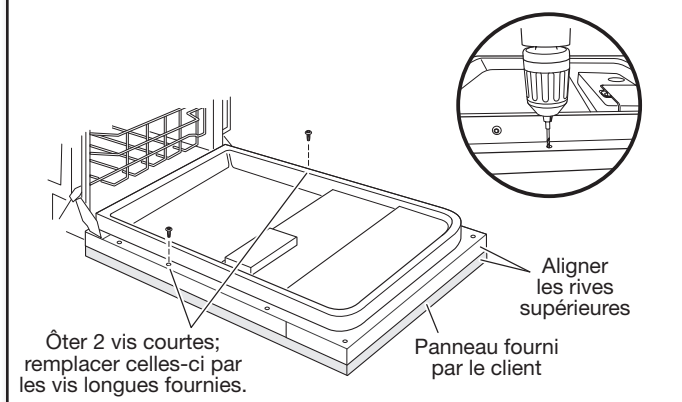


8. Installation du panneau personnalisé



À l'aide d'un tournevis à 6 lobes (d'un tournevis cruciforme ou d'un tournevis à douille de $\frac{1}{4}$ " avec adaptateur à 6 lobes), fixer deux vis longues 8-18 x 1 1/2" dans les coins supérieurs pour bien maintenir en place le panneau de bois.

9. Dépose des vis courtes



Retirer les vis courtes (troisièmes à partir du sommet) de chaque côté du panneau de porte intérieur. Percer 2 avant-trous en utilisant un foret de $\frac{3}{32}$ ". Utiliser du ruban adhésif pour marquer le foret et calibrer la profondeur des trous. Percer des avant-trous d'environ $1\frac{1}{2}$ " (38 mm) dans le panneau en utilisant le trou de la doublure de la porte comme guide. Installer les 2 vis longues restantes.

Installation d'un devant de porte de cuisine Voxtorp

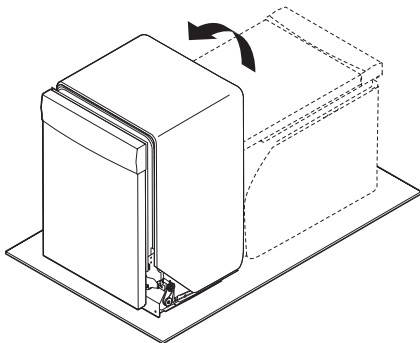
⚠ AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux personnes ou plus pour déplacer et installer le lave-vaisselle.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

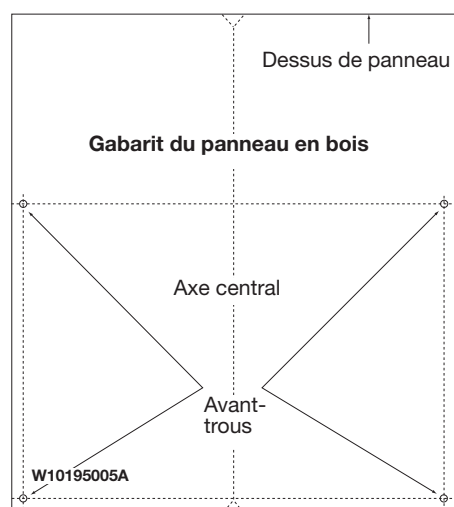
1. Mise en position verticale du lave-vaisselle



À l'aide d'au moins deux personnes, mettre le lave-vaisselle en position verticale.

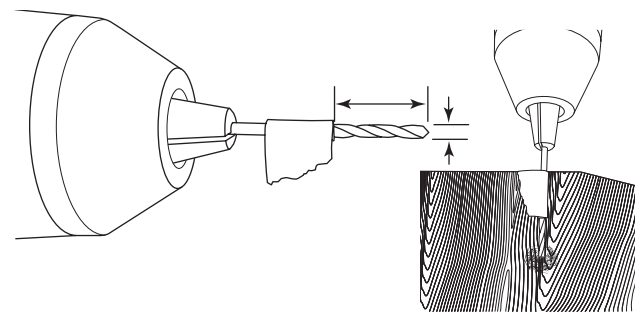
REMARQUE : Ne pas installer le garde-pieds avant d'en avoir reçu l'instruction (voir les instructions d'installation du lave-vaisselle).

2. Gabarit pour panneau



Fixer le gabarit fourni à l'arrière du panneau personnalisé avec du ruban adhésif. Veiller à aligner l'axe central du gabarit avec le centre du panneau de bois et à aligner le sommet du gabarit avec la rive supérieure du panneau de bois.

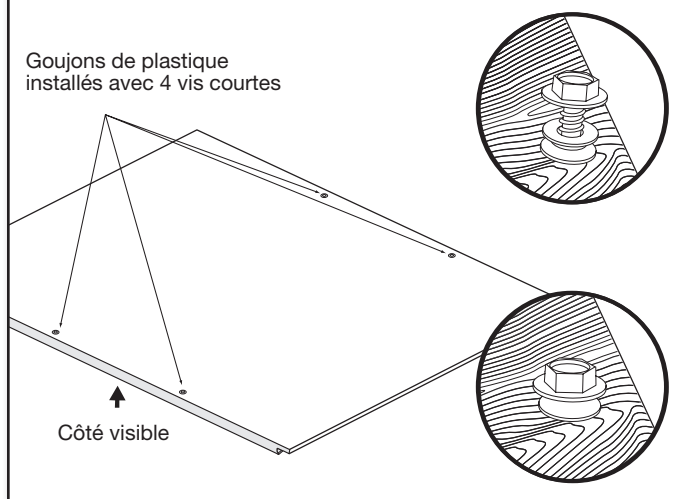
3. Préperçage des trous dans le panneau personnalisé



REMARQUE : Veiller à ne pas traverser le panneau – la profondeur des trous ne doit pas dépasser $\frac{5}{8}$ " (16 mm). La profondeur indiquée pour les avant-trous correspond à un panneau d'épaisseur $\frac{3}{4}$ " (19 mm).

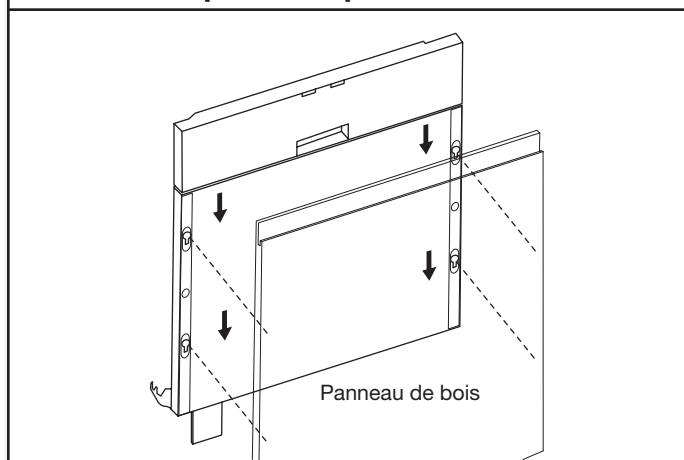
Utiliser le gabarit fourni pour marquer la position des 4 avant-trous sur le panneau de bois. Percer 4 avant-trous avec un foret de $\frac{3}{32}$ ". Utiliser du ruban adhésif pour marquer sur le foret la profondeur à ne pas dépasser pour les trous. Percer les avant-trous à une profondeur d'environ $\frac{5}{8}$ " (16 mm) dans l'avant de la porte.

4. Placer les goudjons en plastique



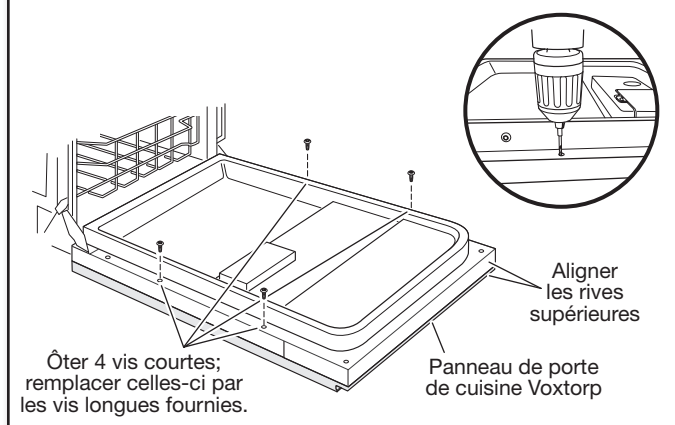
À l'aide d'un tournevis à douille de $\frac{5}{16}$ ", fixer les 4 goudjons en plastique sur le devant de porte. Utiliser les quatre vis à tête hexagonale courtes de $\frac{5}{16}$ " fournies.

5. Fixer le panneau personnalisé



Aligner les goudjons du devant de porte avec les encoches en trou de serrure de la porte. Vérifier que les 4 goudjons en plastique sont bien engagés dans les encoches en trou de serrure. Laisser glisser le devant de porte vers le bas jusqu'à ce que sa surface soit en affleurement avec le sommet de la porte.

6. Dépose des vis courtes



Enlever les vis courtes (2^e et 3^e à partir du haut) de chaque côté de l'intérieur du panneau de porte. Utiliser du ruban pour marque sur le foret de $\frac{3}{32}$ " la profondeur de trou à ne pas dépasser d'environ $1\frac{1}{2}$ " (38 mm). Percer 4 avant-trous dans le devant de porte en utilisant les trous de montage de la porte comme guide. Fixer les 4 vis longues restantes.

W10885892B

©2016.

All rights reserved.

Todos los derechos reservados.

Tous droits réservés.

®IKEA is a registered trademark of Inter-Ikea Systems B.V.

®IKEA es una marca registrada de Inter-Ikea Systems B.V.

®IKEA est une marque déposée de Inter-Ikea Systems B.V.